



|                         |            |
|-------------------------|------------|
| Mestský úrad v Kremnici |            |
| Došlo<br>dňa            | 21-10-2011 |
| Číslo spisu             |            |
| Prílohy                 | vypavuje   |

## Zoznam faktúr / List of invoices

Nie je daňový doklad / Not valid for tax purposes (VAT)

Dátum podania: 19.10.2011

Korešpondenčná adresa / Mailing address:

MESTO Kremnica

Štefánikovo nám. 1  
967 01 Kremnica 1

Číslo zoznamu / List number:

2011/3080160305/MSSK

Vystavil / Issuer:

SLOVNAFT, a.s.

Vlčie hrdlo 1, 82412 Bratislava

IČO / Registration no: 31322832

IČ pre DPH / VAT registration no: SK2020372640

Číslo zákazníka / Customer code: 410199

IČO / Registration no: 00320781

IČ pre DPH / VAT registration no:

Spôsob platby / Terms of payment:

Bankový prevod / Bank transfer

Názov banky / Name of bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.

Číslo účtu / Bank account: 1933504555/0200

IBAN: SK6902000000001933504555

SWIFT: SUBASKBX

Dátum splatnosti / Payment due: 31.10.2011

Prosíme Vás pri úhrade súhrnnej čiastky faktúr uvádzať do VS 3080160305 / Please use the code 3080160305 in the comment cell of the transfer as payment identification number.

V prípade otázok nás kontaktujte prosím na čísle 00421258597554, 7549 / In case of any question please call on the 00421258597554, 7549.

|                                                 |                 |
|-------------------------------------------------|-----------------|
| MESTSKÝ ÚRAD v Kremnici<br>ekonomické oddelenie |                 |
| Došlo:                                          | 26-10-2011      |
| Číslo:                                          | 684/21          |
| knihy došlých                                   | 2011/3080160305 |

| Krajina<br>Country              | Číslo faktúry<br>Invoice number | Miestna mena<br>Local currency | Suma fa v miestnej<br>mene s DPH<br>Total in local currency<br>inc VAT | Mena platby<br>Currency to pay | Suma fa s DPH v<br>mene platby<br>Total in currency to<br>pay inc VAT |
|---------------------------------|---------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
| Slovakia                        | 4590164149                      | EUR                            | 1 030,21                                                               | EUR                            | 1 030,21                                                              |
| Súhrnná čiastka / Total amount: |                                 |                                |                                                                        | EUR                            | 1 030,21                                                              |

26.10.2011  
146,22,7

TS

22.10.2011

658,51

60449

1/1

Finančná operácia je vecne a číselne  
preskúmaná a je v súlade s rozpočtom  
V Kremnici dňa: 27.10.2011  
Upravené na sumu €: 175,77

Podpis

# Faktúra / Invoice

Číslo faktúry /Invoice number:  
**4590164149**

Číslo zoznamu/List number:  
Číslo zákazníka /Customer code:  
Číslo zmluvy/Contract no:

**2011/3080160305/MSSK**  
**410199**  
**5611865251**

Dátum vystavenia/Date of issue:  
Dátum dodania/Date of delivery:  
Dátum splatnosti /Payment due:  
Faktúra bola vystavená dvojmo.  
The invoice was made in duplicate

17.10.2011  
15.10.2011  
31.10.2011

Dodávateľ/Seller:

SLOVNAFT, a.s.

Vičie hrdlo 1, 82412 Bratislava

IČO/Registration no: 31322832

IČ pre DPH/VAT registration no: SK2020372640

Zapísaný v Obchodnom registri Okresného Súdu Bratislava I,

Odd.: Sa, Vložka č.: 426/B

Registered in the Commercial Register of the District Court Bratislava I,  
Section: Sa, File No.: 426/B

Kupujúci/Buyer:

**MESTO Kremnica**

Štefánikovo nám. 1, 967 01 Kremnica 1

IČO/Registration no: 00320781

IČ pre DPH/VAT registration no:

Faktúru vystavil /Billing location:

SLOVNAFT, a.s.

Vičie hrdlo 1, 82412 Bratislava

Telefón/Phone contact : 00421258597554, 7549, FAX: 00421258597560

Názov banky/Bank: VŠEOBECNÁ ÚVEROVÁ BANKA A.S.

Číslo bankového účtu/Bank account: 1933504555/0200

IBAN: SK6902000000001933504555

SWIFT: SUBASKBX

| Produkt<br>Product              | Mj<br>UM | Množstvo<br>Quantity | Jednotková cena<br>Net unit price | Základ dane<br>Net value | DPH%<br>VAT% | Hodnota DPH<br>VAT value | Suma celkom<br>Gross value |
|---------------------------------|----------|----------------------|-----------------------------------|--------------------------|--------------|--------------------------|----------------------------|
| TEMPO PLUS 95                   | L        | 257,01               | 1,2184                            | 313,14                   | 20%          | 62,63                    | 375,77                     |
| TEMPO PLUS 95                   | L        | 48,06                | 1,2226                            | 58,76                    | 20%          | 11,75                    | 70,51                      |
| <b>Spolu TEMPO PLUS 95</b>      | <b>L</b> | <b>305,07</b>        |                                   | <b>371,90</b>            |              | <b>74,38</b>             | <b>446,28</b>              |
| TEMPO PLUS DIESEL               | L        | 435,09               | 1,1184                            | 486,61                   | 20%          | 97,32                    | 583,93                     |
| <b>Sadzba dane<br/>VAT rate</b> |          |                      |                                   |                          |              |                          |                            |
| 20%                             |          |                      |                                   |                          |              |                          |                            |
| <b>Total/Total</b>              |          |                      |                                   |                          |              |                          |                            |
|                                 |          | <b>858,51</b>        | <b>171,70</b>                     | <b>1 030,21</b>          |              |                          |                            |
|                                 |          | <b>858,51</b>        | <b>171,70</b>                     | <b>1 030,21</b>          |              |                          |                            |

Čiastka faktúry/Total amount:

**1 030,21 EUR**

**SLOVNAFT, a.s.**  
Vičie hrdlo 1, 824 12 Bratislava  
IČO: 31 322 832, IČ pre DPH: SK2020372640  
13

SLOVNAFT, a.s. Manažment kariet - príloha faktúry  
 Zákazník: 410199 MESTO Kremnica  
 Faktúra: 4590164149  
 Dátum vystavenia: 17.10.2011  
 Dátum splatnosti: 31.10.2011  
 Dátum dodania: 15.10.2011

| Č.tovaru:                           | Stredisko: | Dátum | Čas | ČS | 003004 TEMPO PLUS 95     | Karta: 7080057000721520 | Miesto | MJ: L | EČV: GARAGE4 | Kilometre | 20% | Množstvo | EUR suma bez DPH | EUR suma s DPH |
|-------------------------------------|------------|-------|-----|----|--------------------------|-------------------------|--------|-------|--------------|-----------|-----|----------|------------------|----------------|
| 12.10.2011                          | 12:42      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 31.00    | 37.77            | 45.32          |
| 14.10.2011                          | 11:41      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 20.00    | 24.37            | 29.24          |
| Karta: 7080057000721520             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| 13.10.2011                          | 09:51      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 51.00    | 62.14            | 74.56          |
| Karta: 7080057000721561             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| 13.10.2011                          | 16:19      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 34.00    | 41.43            | 49.7           |
| Karta: 7080057200810388             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| 10.10.2011                          | 07:57      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 36.00    | 43.86            | 52.63          |
| 11.10.2011                          | 15:05      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 36.00    | 43.86            | 52.63          |
| 13.10.2011                          | 12:08      | 78501 |     |    | BANSKÁ BYSTRICA - JAKUB  |                         |        |       |              |           |     | 48.06    | 58.76            | 70.51          |
| Karta: 7080057200810396             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| Názov výrobku: 003004 TEMPO PLUS 95 |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| Celková suma                        |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     | 305.07   |                  |                |
| Základ dane pre 20%                 |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          | 446.26           |                |
|                                     |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          | 371.90           |                |
|                                     |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          | 74.36            |                |
| Č.tovaru:                           | Stredisko: | Dátum | Čas | ČS | 005004 TEMPO PLUS DIESEL | Karta: 7080057000721579 | Miesto | MJ: L | EČV: GARAGE9 | Kilometre | 20% | Množstvo | EUR suma bez DPH | EUR suma s DPH |
| 12.10.2011                          | 11:07      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 140.00   | 156.58           | 187.90         |
| Karta: 7080057000721579             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| 11.10.2011                          | 10:42      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 140.00   | 156.58           | 187.90         |
| 13.10.2011                          | 09:43      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 40.03    | 44.77            | 53.72          |
| 14.10.2011                          | 06:53      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 100.06   | 111.91           | 134.29         |
| Karta: 7080057001199551             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
|                                     |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     | 10.00    | 11.18            | 13.42          |
| Karta: 7080057001199551             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
| 11.10.2011                          | 06:41      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 150.09   | 167.86           | 201.43         |
| 12.10.2011                          | 06:46      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 50.00    | 55.92            | 67.10          |
| 13.10.2011                          | 11:01      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 15.00    | 16.78            | 20.13          |
| 14.10.2011                          | 10:49      | 79505 |     |    | KREMNICA                 |                         |        |       |              |           |     | 40.00    | 44.73            | 53.68          |
| Karta: 7080057001393915             |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     |          |                  |                |
|                                     |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     | 40.00    | 44.73            | 53.68          |
|                                     |            |       |     |    |                          |                         |        |       |              |           |     | 145.00   | 162.16           | 194.59         |

SLOVNAFT, a.s. Manažment kariet - príloha faktúry  
Zákazník: 410199 MESTO Kremnica  
Faktúra: 4590164149

Dátum vystavenia: 17.10.2011

Dátum splatnosti: 31.10.2011

Dátum dodania: 15.10.2011

Názov výrobku: 005004 TEMPO PLUS DIESEL

|                     |        |        |
|---------------------|--------|--------|
| Celková suma        | 435.09 |        |
| Základ dane pre 20% |        | 583.92 |
| 20%                 |        | 486.60 |
|                     |        | 97.32  |

Nákladové strediská:

|                     |  |          |
|---------------------|--|----------|
| Celková suma        |  | 1,030.18 |
| Základ dane pre 20% |  | 858.50   |
| 20%                 |  | 171.68   |

Faktúra/Príloha: 4590164149

|                     |  |          |
|---------------------|--|----------|
| Celková suma        |  | 1,030.18 |
| Základ dane pre 20% |  | 858.50   |
| 20%                 |  | 171.68   |

Mesto Kremnica  
Štefánikovo námestie 1/1  
957 01 Kremnica

IČO: 00 320 781  
DIČ: 2020529676

SLOVNAFT, a. s.

## PLATOBNÝ POUKAZ

Rozdiel

0,00 €

| Funkčná klasifikácia   |  | Správa MsÚ                                            | ODD TS   | ODD Skalka | Mestská polícia | Požiarna ochrana | Zeleň   |
|------------------------|--|-------------------------------------------------------|----------|------------|-----------------|------------------|---------|
| Položka                |  | 01.1.1.6                                              | 05.1.0   | 08.1.0     | 03.1.0          | 03.2.0.          | 05.1.0  |
|                        |  | 634001-1                                              | 634001-1 | 634001     | 634001-1        | 634001           | 634 001 |
|                        |  | 175,77                                                | 658,51   | 0,00       | 49,71           | 0,00             | 146,22  |
| Podpis overovateľa     |  | ✓                                                     | ✓        |            | ✓               |                  | ✓       |
| Spolu                  |  | 1 030,21 €                                            |          |            |                 |                  |         |
| Slovom                 |  | jedentisíc tridsať euro dvadsať jednacentov           |          |            | 31 036,11 Sk    |                  |         |
| za                     |  | PHM                                                   |          |            |                 |                  |         |
| Príjemca a jeho adresa |  | SLOVNAFT, a. s.<br>Vlčie hrdlo 1<br>824 12 Bratislava |          |            |                 |                  |         |
| Spôsob platby          |  | Prevodom na účet                                      |          |            |                 |                  |         |
| Číslo účtu             |  | 1933504555 / 0200                                     |          |            |                 |                  |         |
| V Kremnici             |  | 28.10.2011                                            |          |            |                 |                  |         |

Faktúra- suma

1 030,21 €

MESTSKÝ ÚRAD  
967 01 KREMNICA -16-

Poukazovací orgán - pečiatka - podpis

Účtovací predpis:

| Má dať          |                  | Dal             |                  | Suma     |
|-----------------|------------------|-----------------|------------------|----------|
| Čís. synt. účtu | Čís. anal. Evid. | Čís. synt. účtu | Čís. anal. Evid. |          |
| 501             |                  | 321             |                  | 1 030,21 |
| 321             |                  | 221             |                  | 1 030,21 |
|                 |                  |                 |                  |          |
|                 |                  |                 |                  |          |
| Spolu           |                  |                 |                  | 0        |

V Kremnici dňa: 28.10.2011

Vedúci účtárne